

## CHAPITRE 16

## CHAPTER 16

Loi modifiant la Loi de la reconstitution An Act to amend the Civil Status Regdes registres de l'état civil

isters Reconstitution Act

[Sanctionnée le 31 mars 1966]

[Assented to 31st March 1966]

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consente- HER MAJESTY, with the advice and ment du Conseil législatif et de l'Assem- consent of the Legislative Council and blée législative de Québec, décrète ce qui of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

- S. R., c. 313, a. 2, mod. 1. L'article 2 de la Loi de la reconstitution des registres de l'état civil (Statuts refondus, 1964, chapitre 313) est modifié en remplaçant, dans les deux dernières lignes, les mots « à l'article 1311 du Code de procédure civile » par les mots « aux dispositions du Code civil ».
- 1. Section 2 of the Civil Status Reg-R. S., c. isters Reconstitution Act (Revised Stat-313, s. 2, utes, 1964, chapter 313) is amended by replacing the words "article 1311 of the Code of Civil Procedure" in the last two lines by the words "the provisions of the Civil Code".
- Id., a, 7, 2. L'article 7 de ladite loi est modifié mod. en remplacant, dans les septième et huitième lignes du premier alinéa, les mots « à l'article 1311 du Code de procédure civile » par les mots « aux dispositions du Code civil ».
- 2. Section 7 of the said act is amended Id., s. 7. by replacing the words "article 1311 of am. the Code of Civil Procedure" in the seventh and eighth lines of the first paragraph by the words "the provisions of the Civil Code".

3. La présente loi entrera en vigueur Entrée en vigueur à la date qui sera fixée par proclamation (ler sept. du lieutenant-gouverneur en conseil pour 1966, G.O., p. l'entrée en vigueur du Code de procédure 3258). civile (13-14 Elizabeth II, chapitre 80).

3. This act shall come into force on Coming the date to be fixed by proclamation of into force the date to be fixed by proclamation of life to the the Lieutenant-Governor in Council for 1966, the coming into force of the Code of Civil O.G., p. Procedure (13-14 Elizabeth II, chapter 3258).